# TEODORA MIHOC

Linguist with an interest in free and open source software.

# Experience

#### Canonical

#### Technical writer, Juju Team

08/'21-present

• developing easy documentation for complex technical topics

#### Universitat Autònoma de Barcelona

#### Research affiliate, Linguistics

05/'21-present

• research: 2 paper manuscripts, 2 presentations

#### **Harvard University**

#### Research affiliate, Linguistics

07/'19-07/'21

- research: 2 publications, 7 presentations
- editing: helped edit 1 proceedings volume
- reviewing: 1 NSF grant application, 5 conference abstracts
- proofreading: 250+ pages for open-access research publishing venues

#### Teaching affiliate, Linguistics

01/'20-05/'20

09/'19-05/'20

• teaching: taught 1 course at Harvard Extension School

#### Advising and administration affiliate, Linguistics

- advising: helped advise 40+ undergraduate students
- overseeing: helped oversee 8 half-semester undergraduate tutorials

#### Student affiliate, Linguistics (5 grants / awards) 09/'13-05/'19

• learning: took 20+ PhD-level courses

- research: 1 PhD thesis, 3 publications, 16 presentations
- teaching:
  - taught 3 half-semester undergraduate tutorials
  - helped teach 3 undegraduate and 2 graduate courses
  - taught 1 workshop on Lary for linguists
- lab management, lab for research on spoken and signed languages:
  - maintained hardware, software, website, database
  - assisted with experimental research and improved workflow
  - taught 1 workshop on experimental research in Linguistics
  - gave 1 interview on experimental research in Linguistics
- reviewing: 1 journal paper, 6 US high-school competition papers
- event organization: co-organized 1 conference

#### **University of Ottawa**

#### Research affiliate, Linguistics

09/'12-08/'13

· researcher: 1 publication, 3 presentations

#### Student affiliate, Linguistics (1 award)

09/'11-08/'12

- learning: took 6 MA-level courses
- research: 1 MA thesis, 1 publication
- teaching: helped teach 3 undergraduate courses
- event organization: helped organize 1 international conference

#### Other

#### **Freelance**

2007-present

- proofreading & copyediting (English): dozens of academic articles
- translation (English-Romanian): 2 books, dozens of articles
- interpreting (English-Romanian): 2 international conferences

## The Affiliated High-School of Peking University

05/'11-06/'11

• EFL teaching: 1 intensive English-through-literature class

#### Contact

▼ teodora.mihoc@canonical.com

in https://www.linkedin.com/in/tmihoc/

https://tmihoc.github.io/

https://github.com/tmihoc

#### Education

2019 PhD Linguistics, Harvard U

2012 MA Linguistics, U of Ottawa

2010 BA English & French, LB U of Sibiu

#### selected other coursework:

Probabilistic language understanding (14w) SQL essential training (3h)

NLP with Python for Machine Learning (4h) Learn you a Haskell

SDL Trados Studio

### Skills

for details see my academic CV & 🗘

## data science

machine learning EFL instruction

# linguistics language conversion

natural language processing

#### translation & interpreting (EN-RO)

data collection & storage data exploration & visualization

teaching teaching

## research

reviewing advising

# proofreading & copyediting (academic EN)

data preparation / cleaning data experimentation & prediction

Haskell
Python
Emacs Linux
Git R Bash
JavaScript
LaTeX

Bangla<sup>Georgian</sup>
Esperanto Spanish
Mandarin English
Romanian
Greek French
Russian German
Italian

ability to learn fast
ability to take feedback adaptability
perseverance
problem solving
open-mindedness
dependability

# willingness to learn

empathy critical thinking integrity organization